

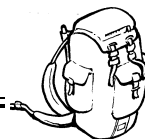
## Le Savez Vous ?



- 1) En quelle année le domaine du Palingbeek fut-il aménagé pour le public ?
- 2) Combien de G.R. convergent dans le domaine du Palingbeek ?
- 3) Quelles destinations relie le G.R. 131 et en combien de kilomètres ?
- 4) Qu'y avait-il à la place du Golf actuel ?
- 5) Combien reste-t-il d'écluses dans le domaine du palingbeek, vestige des travaux de percement du canal ? Qu'appelle-t-on le musoir ?
- 6) Quelle est la particularité d'un des cimetières militaires situés dans le domaine du Palingbeek que nous visiterons. Quel est son nom ?
- 7) Trouvez la tombe de W.A. Stokes, soldat tombé le 29 octobre 1915, et le nom du cimetière. Quelle en est la particularité ?
- 8) Qu'appelle-t-on le "Bluff" ?
- 9) Trouvez la "grande Prêle".
- 10) Pour quelles raisons l'étang de Zillebeke a-t-il été creusé ?

N'oubliez pas vos chaussures de randonnée, votre repas, des boissons, un encas, des fruits, votre appareil photo, des lunettes de soleil et de la crème solaire ou un imperméable selon la météo.

Nous vous attendons nombreux avec le soleil (dans les cœurs) et la bonne humeur !



**Au Plaisir de vous revoir,**  
**Eric**  
**Renseignez-vous ☎ 06 75 67 67 54**



# Club de Randonnées Nord



DETENTE et REFLEXION CHRETIENNE

**Les chamois**

ASSOCIATION LOI 1901 - Siège social : 2 place de l'Eglise 92160 ANTONY

Secrétariat Rando Nord : Thérèse CHARLET 245 Rue Raoult  
59134 FOURNES EN WEPPEES ☎ 03 20 50 22 96  
[www.sejourmontagnechretien.org](http://www.sejourmontagnechretien.org)

**ZILLEBEKE  
&  
LE PALINGBEEK**

## Randonnée du Dimanche 14 Septembre 2014

### Bonjour chers amis randonneurs,

En ce deuxième dimanche de Septembre, je vous propose une sortie pour la journée complète en 3 temps, en Belgique, aux abords d'Ypres : **LE MATIN** nous ferons le tour de l'**ETANG de ZILLEBEKE** ; **LE MIDI**, pique-nique libre tiré des sacs ; **L'APRES-MIDI** je vous emmènerai pour une **randonnée à travers la verdure et les paysages variés du DOMAINE DU PALINGBEEK**.

Le domaine provincial du Palingbeek qui s'étend aujourd'hui sur 240 hectares offre de nombreux sentiers pédestres, des abris, des sanitaires, une cafétéria, un golf, une plaine de jeux et une zone de pêche dans les tronçons ouverts de l'ancien canal. Avec ses **mares et ses marécages**, ses **bois anciens et récents**, ses **vergers** et ses **pâturages**, ses **pelouses de détente** et sa **plaine de jeux**, le domaine se prête à de **bien magnifiques balades**. Des sentiers nous emmèneront à la découverte des plus beaux endroits. Nous emprunterons une partie du **G.R.131**, l'un des nombreux G.R. qui convergent dans le domaine du Palingbeek (dont le plus connu est le G.R. 5A Ostende à Renaix).

S'y trouve aussi le **Bezoekerscentrum** (centre des visiteurs où nous entrerons et ferons une halte rapide -**gratuit, toilettes**) qui offre un vaste choix d'activités axées sur la nature et des expositions permanentes ; nous y découvrirons un film et une exposition sur les tentatives de construction du canal. Nous rencontrerons aussi l'**Astrolab**, un centre scientifique et technique avec deux observatoires de haute technologie, dont l'un abrite le plus grand télescope amateur du Benelux. Nous pourrions y entrer et découvrir le soleil au télescope... et distinguer clairement des protubérances et des taches solaires (gratuit le dimanche).

N'hésitez pas à venir, emmenez y vos amis, enfants et petits-enfants et pensez au **co-voiturage**, c'est bon pour la planète !

## 👉 Déroutement de la Journée

### 3 POSSIBILITES DE DEPART SONT POSSIBLES :

🕒 **10 heures 45 :** Rendez-vous est donné au parking juste au bord de l'étang de Zillebeke (vijver von Zillebeke), qui se situe dans la "Zillebekevijverdreef".



Nous ferons une **très agréable promenade de 3,5 km du tour de l'étang** et irons jusqu'au **centre du village de Zillebeke** (2000 habitants) où nous découvrirons **l'église sainte Catherine** et le **tir à l'arc**.

**L'étang de Zillebeke a été créé artificiellement, au 13<sup>e</sup> siècle**, par **l'endiguement du "Zillebeek"** afin de constituer un **réservoir d'eau** pour **l'approvisionnement en eau** de la population croissante d'**Ypres** liée à l'ampleur de l'industrie du drap et pour **remplir les douves des remparts**.

Les **paysages verdoyants autour de l'étang sont magnifiques : de belles vues vers Ypres sont au programme** ; de nombreux **pêcheurs** viennent planter leur canne à pêche à cet endroit si naturel. S'y trouve un **hôtel-restaurant** (fermé le dimanche) dont la spécialité locale est la cuisine de **plats à base d'anguille**.

🕒 **12 heures 15 :** **Pique-nique libre tiré des sacs** (n'oubliez pas vos victuailles) à la **Cafétéria/Restaurant "De Palingbeek"** 18 palingbeekstraat à Zillebeke-Ieper qui devrait pouvoir nous accueillir à **condition de prendre au moins une consommation**. (**Ou** au choix dans un coin de verdure dans le domaine du Palingbeek si la météo est clémente ; des toilettes et des abris existent sur le site). **Nous pourrions à défaut nous rendre jusqu'à Ypres où les cafés ne manquent pas**.



🕒 **14 heures 15 :** **RDV Randonnée 6,5 km.** (Départ à 14h30).

**Au départ du grand parking du Palingbeek**, notre circuit nous fera découvrir le **domaine provincial du Palingbeek** dont le **nom signifie ruisseau d'anguilles**. Si ce domaine existe aujourd'hui, c'est grâce à un rêve de la ville d'Ypres : **relier Ypres et Comines au réseau fluvial du Nord de la France en creusant un canal navigable reliant l'Yser et la Lys**. En 1863, une tranchée fut creusée, des écluses et des ponts furent construits mais les techniques peu évoluées de l'époque, la **géologie du terrain** et les caprices de la nature **entravèrent le projet**. La percée fut tentée jusqu'à **quatre fois sans succès** : les tunnels, les tranchées, les ponts que l'on voulait réaliser dans des terres stratifiées (sable sur argile) ne résistèrent jamais à cause des **glissements de terrain et d'effondrements**. En **1913, Les travaux cessèrent**. Un an plus tard éclata la première guerre mondiale et le **projet fut abandonné à jamais et fut rendu à la nature**.

Lors de la **Première Guerre Mondiale**, le Palingbeek avait une **position stratégique puisqu'il se trouvait sur le saillant d'Ypres**. Le canal fut l'objet de **combats acharnés** et les Britanniques appelaient la rive nord abrupte du Canal "**The Bluff**". Des galeries y furent creusées pour faire exploser des mines sous les positions ennemies. Dans le domaine **nous visiterons deux des cimetières militaires britanniques** qui sont les témoins silencieux de ces atrocités.

*Comme de coutume, nous terminerons par le pot de l'amitié.*



## 👉 Lieu de Rendez-vous

### RENDEZ-VOUS EST DONNE :

- **POUR LA PROMENADE AUTOUR DU LAC DE ZILLEBEKE :** au parking juste avant l'étang de Zillebeke (vijver von Zillebeke), qui se situe dans la "Zillebekevijverdreef" à Zillebeke-Ieper.
- **POUR LE PIQUE-NIQUE ET LA RANDONNEE DE L'APM :** au grand parking de la Cafétéria/Restaurant "De Palingbeek" 18 palingbeekstraat à Zillebeke-Ieper. **Garez-vous à la 3<sup>e</sup> allée.**

## 👉 Accès



- **POUR LA PROMENADE AUTOUR DU LAC DE ZILLEBEKE :**

**De Lille**, emprunter l'**A25** vers Dunkerque jusqu'à la **sortie N°8 "La Chapelle d'Armentières"** et prendre la **première à droite dans le rond-point** juste à la sortie de l'A25. A l'entrée de La Chapelle d'Armentières, **au second rond-point prendre la 2<sup>e</sup> à droite D945 direction Ypres**. Passer le passage à niveau, le feu tricolore et continuer tout droit pendant 4 Km **jusqu'à un rond-point où vous prendrez la 3<sup>e</sup> à droite N58 indiqué Ypres/Bruges (voie rapide)** sur 7km. Sortir à la **3<sup>e</sup> sortie indiquée IEPER (Ypres)/"Cœur Joyeux"**.

**Au stop**, prendre à gauche la **N336 (attention mauvaise visibilité soyez prudent !)** en direction de Ypres (**IEPER**). La route est légèrement sinueuse et bordée d'arbres. Arrivé au **rond-point à "Saint-Elooi"**, suivre la **première à droite en direction de IEPER**.

**Continuer tout droit vers Ypres jusqu'à une voie ferrée** où vous prendrez **tout de suite après à droite** vers l'étang de Zillebeke (vijver von Zillebeke). Après une ligne droite, la route tourne un peu. **Vous prendrez alors à gauche avant la voie ferrée la direction de l'étang de Zillebeke, la "Zillebekevijverdreef"**. **Garez vous au premier parking, juste avant l'étang.**

- **POUR LE PIQUE-NIQUE ET LA RANDO DE L'APM PALINGBEEK :**

**De Lille**, emprunter l'**A25** vers Dunkerque jusqu'à la **sortie N°8 "La Chapelle d'Armentières"** et prendre la **première à droite dans le rond-point** juste à la sortie de l'A25. A l'entrée de La Chapelle d'Armentières, **au second rond-point prendre la 2<sup>e</sup> à droite D945 direction Ypres**. Passer le passage à niveau, le feu tricolore et continuer tout droit pendant 4 Km **jusqu'à un rond-point où vous prendrez la 3<sup>e</sup> à droite N58 indiqué Ypres/Bruges (voie rapide)** sur 7km. Sortir à la **troisième sortie indiquée IEPER (Ypres)/"Cœur Joyeux"**.

**Au stop**, prendre à gauche la **N336 (attention mauvaise visibilité, soyez prudent !)** en direction de Ypres (**IEPER**). La route est légèrement sinueuse et bordée d'arbres. Arrivé au **rond-point à "Saint-Elooi"**, suivre la **première à droite en direction de IEPER**.

**600 mètres après, tourner à la première route à droite** (en face d'un bâtiment de matériel agricole). **Suivre cette petite route (Vaartstraat)** qui obliquera un peu vers la gauche pour passer près d'un cimetière militaire ; **continuer jusqu'au bout (3km), pour arriver au stop**. Prendre à droite direction Hollebeke sur 2 km la Komenseweg et **juste après un passage piéton et une zone de limitation de vitesse, tourner à droite dans une allée bordée d'arbres, ralentisseurs, (Palingbeekstraat) indiquée PALINGBEEK**. Allez jusqu'au bout et contourner le parking vers la gauche à vitesse réduite. **Garez-vous vers à la 3<sup>e</sup> allée.**

NOTA :  
Les randonnées & sorties sont faites aux risques & périls des participants. L'organisateur décline toute responsabilité en cas d'accident.

